### **ANNEX II**

## **SCHEDULE OF CANADA**

# **INTRODUCTORY NOTES**

In the interpretation of an entry, all elements of the entry shall be considered. The Description element prevails over all other elements.

**Sector:** Aboriginal Affairs

**Sub-sector:** 

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Most-Favored-Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)

Performance Requirements (Article 14.10)

Senior Management and Boards of Directors (Article 14.11)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

Canada reserves the right to adopt or maintain measures conferring rights or preferences to aboriginal peoples. For greater certainty, Canada reserves the right to adopt and maintain measures related to the rights recognized and affirmed by section 35 of the *Constitution Act*, 1982 or those set out in self-government agreements between a central or regional level of government and indigenous peoples.

Existing Measures: Constitution Act, 1982, being Schedule B of the Canada Act 1982

(U.K.), 1982, c. 11 as well as land claims agreements and self-government agreements that have been implemented by statute.

**Sub-sector:** 

**Obligations Concerned:** National Treatment (Article 14.4)

**Description:** <u>Investment</u>

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure relating to residency requirements for the ownership of oceanfront land by an

investor of a Party or its investments.

**Sector:** Fisheries

**Sub-Sector:** Fishing and Services Incidental to Fishing

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Most-Favored Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

Canada reserves the right to adopt or maintain any measure with respect to licensing fishing or fishing related activities, including entry of foreign fishing vessels to Canada's exclusive economic zone, territorial sea, internal waters or ports, and use of any services

therein.

**Existing Measures:** Fisheries Act, R.S.C. 1985, c. F14

Coastal Fisheries Protection Act, R.S.C. 1985, c.33

Coastal Fisheries Protection Regulations, C.R.C. 1978, c. 413

Commercial Fisheries Licensing Policy

Policy on Foreign Investment in the Canadian Fisheries Sector,

1985

**Sector:** Government Finance

**Sub-sector:** Securities

**Obligations Concerned:** National Treatment (Article 14.4)

**Description:** <u>Investment</u>

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure relating to the acquisition, sale or other disposition by a national of a Party of bonds, treasury bills, or other kinds of debt securities issued by the Government of Canada or a Canadian sub-national government.

**Existing Measures:** Financial Administration Act, R.S.C. 1985, c. F-11

Sector:	Minority Affairs
Sector:	Minority Affairs

**Sub-sector:** 

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Performance Requirements (Article 14.10)

Senior Management and Boards of Directors (Article 14.11)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure conferring rights or privileges to a socially or economically disadvantaged

minority.

<b>a</b> 4	0 10 1
Contore	Social Sarvicas
Sector:	Social Services

**Sub-sector:** 

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Most-Favored-Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)

Performance Requirements (Article 14.10)

Senior Management and Boards of Directors (Article 14.11)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure with respect to the supply of public law enforcement and correctional services, as well as the following services to the extent they are social services established or maintained for a public purpose: income security or insurance, social security or insurance, social welfare, public education, public training, health, and child care.

**Sector:** Transportation

**Sub-sector:** Water Transportation

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Most-Favored-Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)

Performance Requirements (Article 14.10)

Senior Management and Boards of Directors (Article 14.11)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

1. Canada reserves the right to adopt or maintain a measure affecting the investment in or supply of marine cabotage services, including:

- (a) the transportation of goods or passengers by vessel between points in the territory of Canada or above the continental shelf of Canada, directly or by way of a place outside Canada; but with respect to waters above the continental shelf of Canada, the transportation of goods or passengers only in relation to the exploration, exploitation or transportation of the mineral or non-living natural resources of the continental shelf of Canada; and
- (b) the engaging by vessel in any other marine activity of a commercial nature in the territory of Canada and, with respect to waters above the continental shelf, in such other marine activities of a commercial nature that are in relation to the exploration, exploitation or transportation of the mineral or non-living natural resources of the continental shelf of Canada.
- 2. This reservation relates to, among other things, limitations and conditions for services suppliers entitled to participate in these activities, to criteria for the issuance of a temporary cabotage license to foreign vessels, and to limits on the number of cabotage licenses issued to foreign vessels.
- 3. For greater certainty, this reservation applies, among other things, to marine activities of a commercial nature

undertaken by or from a vessel, including feeder services and repositioning of empty containers.

**Existing Measures:** *Coasting Trade Act*, S.C. 1992, c. 31

Canada Shipping Act, S.C. 2001, c.26 Customs Act, R.S.C. 1985, c.1 (2nd Supp.)

Customs and Excise Offshore Application Act, R.S.C. 1985, c. C-53

**Sector:** Transportation

**Sub-Sector:** Water Transportation

**Obligations Concerned:** Most-Favored-Nation Treatment (Article 15.4)

**Description:** <u>Cross-Border Trade in Services</u>

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure relating to the implementation of an agreement, arrangement, or other formal or informal undertaking with other countries with respect to maritime activities in waters of mutual interest in areas such as pollution control (including double hull requirements for oil tankers), safe navigation, barge inspection standards, water quality, pilotage, salvage, drug abuse control, or maritime communications.

Sector:	Transportation

**Sub-Sector:** Water Transportation

**Obligations Concerned:** National Treatment (Articles 14.4 and 15.3)

Most-Favored-Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)

Performance Requirements (Article 14.10)

Senior Management Board of Directors (Article 14.11)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure denying a service provider or investor of the United States, or its investments, the benefits accorded to a service provider or investor of Mexico or any other country, or its investments, in sectors or activities equivalent to those subject to Schedule of the United States, Annex

II, page ANNEX II – UNITED STATES – 5.

Sector: Water Transportation

**Sub-sector:** Technical Testing and Analysis Services

**Obligations Concerned:** Most-Favored-Nation Treatment (Article 14.5)

Local Presence (Article 15.6)

**Description:** Investment and Cross-Border Trade in Services

> 1. Canada reserves the right to adopt or maintain a measure affecting the statutory inspection and certification of a vessel

on behalf of Canada.

2. For greater certainty, only a person, classification society or other organization authorized by Canada may carry out statutory inspections and issue Canadian Maritime Documents to Canadian registered vessels and their

equipment on behalf of Canada.

Sector:	All Se	ectors
Sub-sector:		
<b>Obligations Concerned:</b>	Most-	Favored-Nation Treatment (Articles 14.5 and 15.4)
<b>Description:</b>	Inves	ment and Cross-Border Trade in Services
	1.	Canada reserves the right to adopt or maintain a measure that accords differential treatment to countries under any bilateral or multilateral international agreement in force or signed prior to the date of entry into force of this Agreement.
	2.	Canada reserves the right to adopt or maintain a measure that accords differential treatment to countries under any bilateral or multilateral agreement in force or signed after the date of entry into force of this Agreement involving:
		(a) aviation;
		(b) fisheries; or
		(c) maritime matters, including salvage.

Sector:	All

**Sub-sector:** 

**Obligations Concerned:** Market Access (Articles 15.5)

**Description:** <u>Cross-Border Trade in Services</u>

Canada reserves the right to adopt or maintain a measure that is not inconsistent with:

(a) Canada's obligations under Article XVI of GATS;<sup>1</sup> and

(b) Canada's Schedule of Specific Commitments under the GATS (GATS/SC/16, GATS/SC/16/Suppl.1, GATS/SC/16/Suppl.1/Rev.1, GATS/SC/16/Suppl.2, GATS/SC/16/Suppl.2/Rev.1, GATS/SC/16/ Suppl.3, GATS/SC/16/Suppl.4 and GATS/SC/16/Suppl.4/Rev.1).

For greater certainty, this entry applies to measures adopted or maintained that affect the supply of a service by a covered investment pursuant to Article 15.5 (Market Access). For purposes of this entry only, Canada's Schedule of Specific Commitments is modified as indicated in Appendix I.

#### **Existing Measures:**

-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For greater certainty, this includes obligations resulting from future amendments to Canada's Schedule to Article XVI of GATS.

# Appendix I

For the following Sectors, Canada's obligations under Article XVI of GATS are improved as described.

Sector/Sub-sector	Market Access Improvements
Accounting, Auditing, and Book-keeping services	Under Mode 1 remove:
Book-keeping services	Auditing
	- Commercial presence requirement: Nova Scotia.
	- Citizenship requirement for accreditation: Manitoba and
	Quebec.
	- Permanent residence requirement for accreditation: Ontario.
	Under Mode 2 remove:
	Auditing
	- Commercial presence requirement: Nova Scotia.
	- Citizenship requirement for accreditation: Manitoba and
	Quebec.
	- Permanent residence requirement for accreditation: Ontario.
Architectural services	Under Mode 1 remove:
	Architects
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
Engineering services	Under Mode 1 remove:
	Consulting Engineers
	- Commercial presence requirement for accreditation:
	Manitoba.
	Engineers
	- Permanent residence requirement for accreditation:
	Newfoundland and Labrador, Nova Scotia.
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	Under Mode 2 remove:
	Consulting Engineers
	- Commercial presence requirement for accreditation:

	Manitoba.
	Maintoba.
	Engineers
	- Permanent residence requirement for accreditation:
	Newfoundland and Labrador, Nova Scotia.
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
Integrated engineering	Under Mode 1 remove:
services	
	Consulting Engineers
	- Commercial presence requirement for accreditation:
	Manitoba.
	Engineers
	- Permanent residence requirement for accreditation:
	Newfoundland and Labrador, Nova Scotia.
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	Cruzensinp requirement for decreatation. Quesce.
	Under Mode 2 remove:
	Consulting Engineers
	- Commercial presence requirement for accreditation:
	Manitoba.
	Б.
	Engineers  Provide and the second state of the
	- Permanent residence requirement for accreditation:
	Newfoundland and Labrador, Nova Scotia.
Urban planning and	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec. Under Mode 1 remove:
landscape architectural	Officer Wiode Trefflove.
services	Community/ Urban Planning
Scrvices	- Citizenship requirement for use of title: Quebec.
	Cruzensinp requirement for use of title. Quebec.
Real estate services	Under Mode 1 remove:
	<u>Chartered Appraisers</u>
	- Citizenship requirement for use of title: Quebec.
Management consulting	Under Mode 1 remove:
services	
	Agrologists
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	Professional Administrators and Certified Management
	Consultants

	·
	- Citizenship requirement for use of title: Quebec Professional Corporation of Administrators.
	Industrial Relations Counsellors
	- Citizenship requirement for use of title: Quebec.
	Under Mode 2 remove:
	Agrologists
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
Investigation and security	Under Mode 3 remove:
services	Officer Wiode 3 femove.
services	Business and Personnel Information Investigations
	- Foreign ownership restriction to 25 percent in total and 10
D 1 ( 1 ' ('C' 1	percent by any individual holding shares: Ontario.
Related scientific and	Under Mode 1 remove:
technical consulting	1 10
services	Land Surveyors
	- Citizenship requirement for accreditation: Nova Scotia and
	Quebec.
	C-lfCi Ci
	Subsurface Surveying Services
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	Duefaccional Tachmalacist
	Professional Technologist  Citizenship requirement for accorditation. Quahaa
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	Chemists
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
	- Citizensinp requirement for accreditation. Quebec.
	Under Mode 2 remove:
	T 10
	Land Surveyors
	- Citizenship requirement for accreditation: Nova Scotia and
	Quebec.
	Calamata Camarina Camina
	Subsurface Surveying Services
	- Citizenship requirement for accreditation: Quebec.
Other business services	Under Mode 1 remove:
	Cartified Translators and Interpretors
	<u>Certified Translators and Interpreters</u> - Citizenship requirement for use of title: Quebec.
	- Cruzenship requirement for use of title. Quevec.

Under Mode 2 remove:
Certified Translators and Interpreters
- Citizenship requirement for use of title: Quebec.
cruzensmp requirement for use of title. Quesee.
Under Mode 3 remove:
Collection Agencies
- Foreign Ownership restriction to 25 percent in total and 10
percent by any individual: Ontario.
Under Mode 3 remove:
- Economic needs test (Criteria related to approval include: examination of the adequacy of current levels of service; market conditions establishing the requirement for expanded service; the effect of new entrants on public convenience,
including the continuity and quality of service, and the fitness, willingness and ability of the applicant to supply proper
service.): Nova Scotia and Manitoba.
Under Mode 3 remove:
Construction
- An applicant and holder of a water power site development
permit must be incorporated in Ontario.
Under Mode 1 remove:
Marketing of Fish Products (Nova Scotia): Nova Scotia residents require ministerial approval to enter into agreements with non-residents.
Under Mode 1 remove:
Onder Wode 1 Temove.
- cabotage limitation
Under Mode 3 remove:
Interurban bus transport and scheduled services:
- Public convenience and needs test (Criteria related to
approval include: examination of the adequacy of current levels
of service; market conditions establishing the requirement for
expanded service; the effect of new entrants on public convenience, including the continuity and quality of service,
and the fitness, willingness and ability of the applicant to
supply proper service.): Prince Edward Island.

Road Freight transportation	Under Mode 3 remove:
	Highway freight transportation - Public convenience and needs test (Criteria related to approval include: examination of the adequacy of current levels of service; market conditions establishing the requirement for expanded service; the effect of new entrants on public convenience, including the continuity and quality of service, and the fitness, willingness and ability of the applicant to supply proper service.): British Columbia, Manitoba, Ontario, Prince Edward Island, Nova Scotia.
Telecommunications	Under Mode 3 remove:  Nova Scotia: no person may vote more than 1,000 shares of Maritime Telegraph and Telephone Ltd.